



Vijeće  
Europske unije

Bruxelles, 18. listopada 2023.  
(OR. en)

14392/23

AGRI 629  
DELECT 159

#### POP RATNA BILJEŠKA

---

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	16. listopada 2023.
Za:	Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	C(2023) 6808 final
Predmet:	DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../... od 16.10.2023. o ispravku švedske jezične verzije Delegirane uredbe (EU) 2020/2146 o dopuni Uredbe (EU) 2018/848 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila proizvodnje u izvanrednim slučajevima u ekološkoj proizvodnji

---

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument C(2023) 6808 final.

---

Priloženo: C(2023) 6808 final



Bruxelles, 16.10.2023.  
C(2023) 6808 final

**DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...**

**od 16.10.2023.**

**o ispravku švedske jezične verzije Delegirane uredbe (EU) 2020/2146 o dopuni Uredbe (EU) 2018/848 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila proizvodnje u izvanrednim slučajevima u ekološkoj proizvodnji**

(Tekst značajan za EGP)

## **OBRAZLOŽENJE**

### **1. KONTEKST DELEGIRANOG AKTA**

Švedska jezična verzija Delegirane uredbe (EU) 2020/2146 sadržava pogrešku. Kako bi se ta jezična verzija uskladila s ostalim jezičnim verzijama, treba donijeti delegiranu uredbu o ispravku Delegirane uredbe (EU) 2020/2146.

### **2. PRAVNI ELEMENTI DELEGIRANOG AKTA**

Ovom se Delegiranom uredbom ispravlja pogreška u prijevodu u švedskoj jezičnoj verziji teksta.

**DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...**

**od 16.10.2023.**

**o ispravku švedske jezične verzije Delegirane uredbe (EU) 2020/2146 o dopuni Uredbe (EU) 2018/848 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila proizvodnje u izvanrednim slučajevima u ekološkoj proizvodnji**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2018/848 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o ekološkoj proizvodnji i označivanju ekoloških proizvoda te stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 834/2007<sup>1</sup>, a posebno njezin članak 22. stavak 1. točku (b),

budući da:

- (1) Švedska jezična verzija Delegirane uredbe Komisije (EU) 2020/2146<sup>2</sup> sadržava pogrešku u članku 3. stavku 7. u vezi s razlozima zbog kojih se pčelinje zajednice mogu premjestiti. Ta pogreška utječe na sadržaj te odredbe.
- (2) Švedsku jezičnu verziju Delegirane uredbe (EU) 2020/2146 trebalo bi stoga na odgovarajući način ispraviti. To ne utječe na ostale jezične verzije,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.*

*(ne odnosi se na verziju na hrvatskom jeziku)*

*Članak 2.*

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 16.10.2023.

*Za Komisiju  
Predsjednica  
Ursula VON DER LEYEN*

---

<sup>1</sup> SL L 150, 14.6.2018., str. 1.

<sup>2</sup> Delegirana uredba Komisije (EU) 2020/2146 od 24. rujna 2020. o dopuni Uredbe (EU) 2018/848 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila proizvodnje u izvanrednim slučajevima u ekološkoj proizvodnji (SL L 428, 18.12.2020., str. 5.).